



**AGENDA**

SEPTIEMBRE  
2015

Distrito  
**EL LLANO**

**N.º 92**  
2ª época

CENTRO MUNICIPAL INTEGRADO  
EL LLANO



**Gijón**

[cmillano@gijon.es](mailto:cmillano@gijon.es)

Septiembre supone el pistoletazo de salida para la inscripción de nuevos cursos de la Universidad Popular y para las actividades promovidas por el Patronato Deportivo Municipal.

Septiembre enmarca también la ya tradicional Semana del Corazón, que en su tercera edición nos da las claves para una vida más saludable. Desde la prevención, hasta la adquisición y seguimiento de unos hábitos de vida equilibrados contaremos con actividades deportivas, talleres de reanimación cardiopulmonar y puntos de evaluación cardiovascular, entre otras actividades.

En septiembre nos reencontramos de nuevo con los grandes del Séptimo Arte. Y que mejor que empezar con el ciclo de John Ford que nos ofrece la Sociedad Cultural Gijonesa en Versión Original. Todo un lujo.

## ÍNDICE

Oficina de Atención al Ciudadano .....	3
Ludoteca .....	7
Sala de Estudio .....	8
Deporte.....	8
Biblioteca .....	14
Mediateca .....	16
Exposiciones.....	17
Música, Danza y Teatro.....	18
Videoproyecciones .....	18
Charlas y Conferencias .....	21
Cursos, Talleres y Seminarios.....	21
Servicios Sociales .....	26
Entidades y Asociaciones .....	26
Resumen de Actividades .....	27



## OFICINA DE ATENCIÓN AL CIUDADANO

CMI EL LLANO

Es el lugar al que se puede dirigir para solucionar cualquier trámite o gestión y recibir toda clase de información municipal o de otras administraciones. Trabajamos para que su gestión sea simple y su espera corta.

### INFORMACIÓN MUNICIPAL



- Acerca de los derechos y obligaciones como ciudadano.
- Sobre la utilización de los bienes y servicios públicos.
- Localización de los distintos servicios municipales, sus direcciones y teléfonos.
- De forma general sobre procedimientos, trámites y requisitos de sus solicitudes y actuaciones ante el Ayuntamiento.
- De forma particular sobre el estado de tramitación de los expedientes existentes en el Ayuntamiento.

### OTRAS ADMINISTRACIONES



- Información básica sobre requisitos, documentación o plazos de solicitud y resolución, así como entrega de formularios de solicitud.
- Información sobre organización (quién es quién en los centros administrativos), así como sus órganos, funciones, titulares y localización.
- Información sobre datos catastrales.

### GESTIÓN MUNICIPAL



- Recepción de solicitudes, comunicaciones o escritos que quieran presentar.
- Volante o certificado de empadronamiento.
- Alta o cambio de domicilio en el padrón municipal.
- Alta o duplicado de tarjeta ciudadana.
- Permisos para la realización de obras menores a través del procedimiento de ciclo rápido.
- Fe de vida para tramitar pensiones en el extranjero.
- Abonos e inscripciones en cursos o actividades deportivas o culturales.



## GESTIÓN MUNICIPAL



- Reclamaciones por infracciones en materia de consumo.
- Alegaciones a sanciones de tráfico.
- Cita e información para consulta de servicios sociales.

## OTRAS ADMINISTRACIONES



Trámites propios de otras Administraciones que se pueden gestionar en nuestras oficinas:

- Recepción, registro y remisión de solicitudes, comunicaciones o escritos dirigidos a cualquier órgano administrativo que pertenezca a cualquiera de las Administraciones (estatal, autonómica o local).
- Expedición de informes de vida laboral, con certificado digital.
- Tramitación y expedición de licencias de caza y de pesca fluvial.
- Inscripción en pruebas selectivas de empleo público.
- Certificación de datos catastrales.

## RECEPCIÓN DE SUGERENCIAS Y RECLAMACIONES



Acogida y tramitación de reclamaciones por tardanzas, desatenciones, o actuaciones irregulares, así como sugerencias para mejorar la calidad de los servicios públicos, incrementar el rendimiento o el ahorro del gasto público, simplificar trámites o suprimir los innecesarios o cualquier otra medida para aumentar la satisfacción de los ciudadanos.

**Lunes a Viernes: 8:30 a 17:00 horas.**

## BECAS, AYUDAS Y SUBVENCIONES.

### BECAS

**Becas de atención temprana, curso 2014-2015.** Durante el curso escolar. En la oficina de atención al ciudadano de este centro municipal.

### AYUDAS

**Convocatoria de ayudas** de la Fundación Municipal de Servicios Sociales **para personas mayores de 80 años para gastos de consumo de energía de la vivienda habitual y sustitución de electrodomésticos.**



Hasta el 31 de octubre de 2015, inclusive. En la oficina de atención al ciudadano de este centro municipal.

### **Convocatoria de Subvenciones Deportivas del Patronato Deportivo Municipal de Gijón para 2015:**

- Ayudas a jóvenes deportistas gijoneses para la temporada 2014-2015.

Plazo de presentación de solicitudes:  
del 30 de septiembre al 16 de octubre de 2015.

### SUBVENCIONES



- Para la **instalación de ascensores** o realización de obras que faciliten el acceso a las viviendas en aquellas comunidades que no dispongan de tal servicio. Durante todo el año.
- Para la **rehabilitación de fachadas**. Durante todo el año.
- Para la rehabilitación de fachadas del **Muro de San Lorenzo**. Durante todo el año.

### **AGENCIA LOCAL DE PROMOCIÓN ECONÓMICA Y DE EMPLEO.**

### SUBVENCIONES

- **Subvenciones para la contratación de personas beneficiarias de programas de empleo y formación** del Ayuntamiento de Gijón: Plan mixto-convocatoria bianual (años 2014-2015). Plazo de 15 días hábiles a contar desde el siguiente al inicio de la contratación.

- **Convocatoria 2015 del Ayuntamiento de Gijón para la concesión de ayudas a empresas del sector cultural y creativo.**

**Plazo presentación de instancias,  
2ª convocatoria:**

hasta el 31/10/2015, para ferias/mercados llevados a cabo hasta esa fecha (línea 1) o para las actuaciones finalizadas (línea 2). Y para ferias/mercados que se desarrollen, en todo o en parte, en el mes de noviembre de 2015.

**Información y presentación de solicitudes:**

En la oficina de atención al ciudadano de este centro municipal.



## AYUDAS

- **Ayudas a la creación de empresas 2015.**

Plazo de presentación de solicitudes: en los 15 días naturales siguientes a la Declaración Censal de Inicio de Actividad.

**Presentación de solicitudes:** a través del registro electrónico.

**Información y recogida de bases:** en la oficina de atención al ciudadano de este centro municipal. Más información: Centro Municipal de Empresas de Gijón. Tfno.: 984 84 71 00 (ext. 1). E-mail: [emprende@gijon.es](mailto:emprende@gijon.es).

## EMPRESA MUNICIPAL DE LA VIVIENDA DE GIJÓN.

- **Programa de Vivienda Joven: COMPARTE-JOVEN.**

Dirigido a jóvenes, sin cargas familiares, con edades comprendidas entre los 18 y 35 años a la fecha de presentación de la solicitud.

**Plazo:** abierto todo el año.

- **Convocatoria Servicio de Intermediación**

**Hipotecaria:** información y asesoramiento dirigido a las personas y familias con dificultades para hacer frente a los pagos de los préstamos hipotecarios.

Más información para ambos programas:

Página web: <http://vivienda.gijon.es>.

Correo electrónico: [emvisa@gijon.es](mailto:emvisa@gijon.es).

Dirección: Empresa Municipal de la Vivienda de Gijón S.L.U. Avda. de Portugal, 84-86 bajo. Gijón.

Tifnos.: 985 18 28 00 y 985 18 28 07.

## CALENDARIO DE INSCRIPCIONES.

### INSCRIPCIONES CURSOS UNIVERSIDAD POPULAR.

Plazo de inscripciones: del 16 al 30 de septiembre de 2015. En la oficina de atención al ciudadano de este centro municipal.



### **INSCRIPCIONES CURSOS DEL PATRONATO DEPORTIVO MUNICIPAL.**

- **Cursos mensuales de natación de octubre:** del 10 al 28 de septiembre de 2015.
- **Cursos trimestrales octubre-diciembre:** a partir del 15 de septiembre de 2015.

En la oficina de atención al ciudadano de este centro municipal.

### **CAMINANDO POR LA VIDA.**

La semana anterior a la excursión correspondiente  
En la oficina de atención al ciudadano de este centro municipal.



## **LUDOTECA**

Guardería de 1 a 3 años. Ludoteca de 4 a 12 años. Horario, de lunes a viernes de 8:00 a 20:00 horas. Sábados abierto mañanas. Sábados tardes cumpleaños.

Actividades previstas **para el mes de septiembre:**

- **Del 1 al 8 de septiembre** - Actividades especiales diarias: manualidades, juegos, talleres, apoyo educativo y ¡mucho más! Hasta 12 años.
- **Miércoles 9 de septiembre** - Gran Fiesta Despedida del Verano: pintacaras, juegos y canciones. Hasta 12 años.

Para todas estas actividades se aplicarán las tarifas habituales. Horas sueltas, bonos o mes completo.

Información e inscripciones en la propia ludoteca, en el teléfono 633 79 66 05, o bien a través de correo electrónico [ludotecagea@gmail.com](mailto:ludotecagea@gmail.com)



8

AGENDA  
DISTRITO EL LLANO  
SEPTIEMBRE 2015  
N.º 92



## SALA DE ESTUDIO



Espacio climatizado destinado en exclusiva al estudio con material propio, en el más amplio horario de uso de este centro. Dispone de taquillas autoservicio.

### HORARIO.

De 8:00 a 21:45 horas, de lunes a sábado.

De 8:00 a 14:45 horas los domingos.



## DEPORTE

### COMPLEJO DEPORTIVO EL LLANO-CONTRUECES.

Avenida de El Llano, 71. Teléfono 985 181 417.

#### SERVICIOS

Frontón, pabellón, pádel y tenis (canchas descubiertas).

#### HORARIO

De lunes a viernes de 9:00 a 23:00 horas.

Sábados de 9:00 a 21:00 horas.

Domingos de 9:00 a 14:00 horas.

### TARIFAS Y TIEMPOS DE UTILIZACIÓN:

FRONTÓN (1 hora) - Cancha descubierta ..... 1,70 €

PABELLÓN (1 hora) - Módulo ..... 9,10 €

- Cancha completa ..... 27,30 €

PÁDEL (1 hora) - Cancha descubierta ..... 3,40 €

- Cancha descubierta con abono deporte .. 2,50 €

TENIS (1 hora) - Cancha descubierta ..... 3,40 €

- Cancha descubierta con abono deporte .. 2,50 €

#### PISCINA EL LLANO

Avda. del Llano 69. Teléfono: 985 181 611.

#### SERVICIOS

Gimnasio, Piscina.





## HORARIO

De lunes a viernes de 9:00 a 14:00 y de 16:00 a 20:00 horas.  
Sábados y domingos de 9:00 a 14:00 horas.

## TARIFAS PISCINA (2 horas)

- Niños (hasta 13 años) . . . . . 1,70 €
- Niños con Abono Deporte (hasta 13 años) . 1,30 €
- Adultos (14 a 64 años) . . . . . 3,20 €
- Adultos con Abono Deporte (14 a 64 años) 2,30 €
- Mayores (a partir de 65 años) . . . . . 1,80 €
- Mayores con Abono Deporte  
(a partir de 65 años) . . . . . 1,40 €

## TARIFAS GIMNASIO (2 horas)

- Dotado con aparatos de musculación.  
A partir de 16 años
- Entrada individual. . . . . 2,80 €
  - Entrada individual abonados piscina . . . . 2,40 €
  - Entrada con abono deporte . . . . . 2,10 €

## SERVICIOS DE ABONO DEPORTE Y ABONADOS PISCINA.

**Abono deporte.** Se trata del pago anticipado de un mínimo de 50 euros que se cargan en la Tarjeta Ciudadana (imprescindible PIN en manejo de la tarjeta) para efectuar un uso bonificado de las instalaciones deportivas (reservas incluidas).

**Abonados piscina.** Esta modalidad de acceso conlleva la utilización de las piscinas municipales de forma ilimitada, así como la bonificación de las tarifas de uso de los gimnasios y saunas municipales, mediante el pago de una matrícula de inscripción en cajeros y cuotas mensuales vía domiciliación bancaria.

<b>Abonado individual.</b>	Matrícula de inscripción	Cuota mensual
- Adulto (14 a 64 años)	43,90 €	11,80 €
- Niños (0 a 13 años)	29,20 €	7,40 €
- Mayores (a partir de 65 años)	29,20 €	7,40 €

**Abonado familiar.**

Podrán ser abonados familiares los de primer grado que convivan con el titular.

- Matrícula de inscripción . . . . . 72,90 €
- Mensualidades primer miembro . . . . . 11,80 €
- Cambio de abonado individual a familiar 29,90 €
- Mensualidades por cada miembro restante 6,30 €

**CURSOS NATACIÓN (octubre).****Piscina El Llano.**

- **BEBÉS de 12 a 24 meses (30 minutos).**  
Sábados a las 12:30, 13:00 y 13:30 horas.  
19,80 €/mes.
- **NIÑOS 2 -3 AÑOS (30 minutos).**  
Lunes y miércoles a las 16:30 horas - Martes y jueves a las 16:15, 17:15 y 17:45 horas.  
33,90 €/mes.  
Viernes a las 19:00 horas - Sábados a las 11:30 y 12:00 horas. 17,00 €/mes.
- **NIÑOS 4-6 AÑOS (30 minutos).**  
Lunes y miércoles a las 17:00, 17:30, 18:30 y 19:00 horas. 28,90 €/mes.  
Martes y jueves a las 17:30, 18:15 y 18:45 horas. 28,90 €/mes.  
Viernes a las 16:00, 16:30, 17:00, 17:30, 18:00 y 18:30 horas - Sábados a las 10:30 y 11:00 horas. 14,50 €/mes.
- **NIÑOS 7-15 AÑOS (45 minutos).**  
Lunes y miércoles, a las 17:15, 18:00, 18:15, 18:45 y 19:30 horas - Martes y jueves a las 17:15, 17:30, 18:00, 18:15, 18:45 y 19:30 horas.  
19,90 €/mes.  
Viernes a las 16:45, 17:30, 18:00, 18:15, 18:45 y 19:30 horas. 10,50 €/mes.
- **ADULTOS de 16 a 64 años (45 minutos).**  
Lunes, miércoles y viernes a las 10:00 y 20:15 horas. 35,70 €/mes.  
Martes y jueves a las 9:15, 13:30, 16:30 y 20:15 horas. 24,50 €/mes.





- **MANTENIMIENTO ACUÁTICO** *de 16 a 64 años (45 minutos).*  
Lunes, miércoles y viernes a las 16:15 y 20:15 horas. 35,70 €/mes.
- **GIMNASIA ACUÁTICA** *de 16 a 64 años (45 minutos).*  
Lunes y miércoles a las 19:30 horas.  
34,60 €/mes (imprescindible saber nadar).
- **HIDRÓBIC** *de 16 a 64 años (45 minutos).*  
Lunes y miércoles a las 15:30 horas. 35,50 €/mes.

## CURSOS DEPORTIVOS.

### Trimestre octubre/diciembre.

#### C.D. El Llano–Contrueces.

- **PÁDEL** *(A partir de 14 años).*  
Pistas descubiertas.  
Lunes y miércoles, a las 11:00, 18:00, 19:00, 20:00 y 21:00 horas. 64,50 €/trimestre.
- **PATINAJE** *(A partir de 14 años).*  
Lunes y miércoles a las 17:00 horas.  
36,30 €/trimestre.
- **TENIS** *(A partir de 8 años/14 años)*  
Pistas descubiertas.  
Martes y jueves a las 11:00, 19:00 y 20:00 horas (adultos) - 17:00 y 18:00 horas (niños). 48,60 €/trimestre.

## MANTENIMIENTO FÍSICO ADULTOS.

### Trimestre octubre/diciembre.

- **ACONDICIONAMIENTO GLOBAL** *(de 14 a 64 años).*  
**Centro Municipal Integrado de El Llano.**  
Lunes, miércoles y viernes a las 20:00 horas.  
Precio: 3 días: 42,00 €/trimestre.
- **AEROZUMBA** *(de 14 a 64 años).*  
**Centro Municipal Integrado de El Llano.**  
Sábado, a las 11:00 y 12:00 horas.  
Precio: 21,00 €/trimestre.





- **AERÓBIC** *(de 14 a 64 años).*

**Complejo Deportivo El Llano-Contrueces.**

Lunes, miércoles y viernes a las 9:30, 10:30 y 16:00 horas.

**Colegio Manuel Martínez Blanco (El Llano).**

Lunes, miércoles y viernes a las 18:30 horas.

**Colegio Rey Pelayo.**

Lunes, miércoles y viernes a las 20:00 horas.

Precios: 3 días: 36,00 €/trimestre.

- **GIMNASIA DE MANTENIMIENTO 1-intensidad media-alta** *(de 14 a 64 años).*

**Complejo Deportivo El Llano-Contrueces.**

Lunes, miércoles y viernes a las 9:30 – Martes y jueves a las 9:00 horas.

**Centro Municipal Integrado de El Llano.**

Lunes, miércoles y viernes a las 9:00, 17:00 y 19:00 horas.

**Colegio Manuel Martínez Blanco (El Llano).**

Lunes, martes y jueves a las 20:15 horas.

- **GIMNASIA DE MANTENIMIENTO 2-intensidad media** *(mayores de 14 años).*

**Complejo Deportivo El Llano-Contrueces.**

Lunes, miércoles y viernes a las 10:30 horas.  
Martes y jueves a las 9:00 horas.

**Centro Municipal Integrado de El Llano.**

Lunes, miércoles y viernes a las 10:00 y 18:00 horas.

Precios: 2 días: 24,00 €/trimestre - 3 días: 36,00 €/trimestre.

- **YOGA** *(mayores de 14 años).*

**Centro Municipal Integrado de El Llano.**

Lunes y miércoles a las 11:00 y 12:00 horas.

Martes y jueves a las 9:00, 10:00, 11:00, 17:00, 18:00, 19:00 y 20:00 horas.

Precio: 42,00 €/trimestre.

## INSCRIPCIONES

En las oficinas de atención al ciudadano, internet y cajeros ciudadanos. Imprescindible tarjeta ciudadana.

- Natación: del 10 al 28 de septiembre.
- Cursos Deportivos: a partir del 15 de septiembre.



- **Mantenimiento Físico Adultos:** a partir del 15 de septiembre.

Las actividades podrían sufrir modificaciones de última hora en las instalaciones *y/o horarios previstos por necesidades de programación.*

## **MANTENIMIENTO FÍSICO MAYORES. Trimestre octubre/diciembre.**

- **GIMNASIA** (*mayores de 65 años*).

### **Complejo Deportivo El Llano-Contrueces.**

Lunes, miércoles y viernes a las 10:00, 11:00 y 12:00 horas - Martes y jueves a las 10:00 y 11:00 horas.

Precio: 2 días: 17,70 €/trimestre,  
3 días: 26,60 €/trimestre.

- **NATACIÓN** (*mayores de 65 años*).

### **Piscina El Llano.**

Lunes, miércoles y viernes a las 11:30 y 12:15 horas - Martes y jueves a las 10:45 y 11:30 horas.

Precio: 2 días: 28,30 €/trimestre,  
3 días: 42,40 €/trimestre.

- **ACTIVIDAD COMBINADA.**

Actividad compuesta por gimnasia (2 o 3 días) y natación (3 o 2 días), cinco días en semana en las mismas instalaciones.

Precio: 46,50 €/trimestre.

## **INSCRIPCIONES**

A partir del 15 de septiembre, previo reconocimiento médico en el Centro de Medicina Deportiva (Centro Municipal Integrado de El Coto. Plaza de La República, s/n.- 2ª planta, de 9:00 a 14:00 horas. Tfno. 985 181 708). Imprescindible tarjeta ciudadana.

Las actividades podrían sufrir modificaciones de última hora en las instalaciones *y/o horarios previstos por necesidades de programación.*



14

AGENDA  
DISTRITO EL LLANO

SEPTIEMBRE 2015  
N.º 92



## BIBLIOTECA

En las dos bibliotecas del distrito puede encontrar los siguientes servicios:

- Préstamo de libros, CD, CD-ROM, vídeos y revistas (plazo: 15 días).
- Prensa local, regional y nacional.
- Sala de lectura (Sección infantil y juvenil) y Mediateca (Internet).

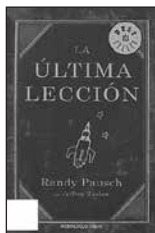
### **Biblioteca del Centro Municipal Integrado de El Llano.**

**Horario:** de 9:00 a 20:00 horas, de lunes a sábados.

### **Biblioteca del Centro Municipal de Contrueces.**

**Horario:** de 9:00 a 20:00 horas, de lunes a viernes.

## NOVEDADES LIBROS ADULTOS



### ***La última lección.***

Randy Pausch. Debolsillo, 2014.

Cuando se invitó a Randy Pausch, profesor de Ciencias Informáticas del Carnegie Mellon, a impartir una conferencia con el título de “La última lección”, no tuvo que echar mano de su imaginación, porque le acababan de diagnosticar un cáncer terminal.

➔ Biblioteca de El Llano. **AUTOAYUDA RELATOS PAU.**

### ***El círculo de agua clara.***

Gavin Maxwell. Hoja de Lata, 2015.

En la primavera de 1949 Gavin Maxwell, joven universitario, se instala con su perro en el lugar más remoto y deshabitado de Escocia. En medio de este paraíso salvaje aterriza Mijbil, un cachorro de nutria proveniente de Iraq que con su arrebatadora personalidad, conquistará el corazón de su dueño.

[http://elviajero.elpais.com/elviajero/2015/07/02/actualidad/1435839170\\_546001.html](http://elviajero.elpais.com/elviajero/2015/07/02/actualidad/1435839170_546001.html)

➔ Biblioteca de El Llano. **820-3 MAX.**



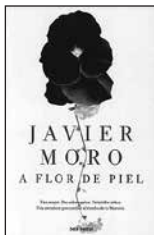
***A flor de piel.***

Javier Moro. Seix Barral, 2015.

El 30 de noviembre de 1803, una corbeta zarpa del puerto de La Coruña. En su interior viajan 22 huérfanos cuya misión consiste en llevar la recién descubierta vacuna de la viruela a los territorios de Ultramar. Los héroes de esta descabellada expedición, sobrevivirán a temporales y naufragios y se enfrentarán a la oposición del clero y a la corrupción de los oficiales.

<http://www.elplacerdelalectura.com/2015/06/a-flor-de-piel-de-javier-moro.html>

➔ Biblioteca de El Llano. 820-3 MOR.

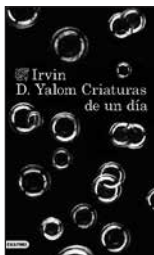
***Criaturas de un día.***

Irvin D. Yalom. Destino, 2015.

Irvin D. Yalom desgrana en diez relatos la historia de diez de sus pacientes y la terapia que siguieron: una bailarina debe aceptar que sus días en el escenario han acabado; un joven se enfrenta a la pérdida de sus padres; un escritor debe superar su bloqueo creativo...

<http://goo.gl/bJpa6P>

➔ Biblioteca de Contrueces 820-3 YAL.

NOVEDADES  
INFANTILES Y  
JUVENILES***Cápsulas de tiempo.***

Carlos González Espina. Impronta, 2015.

Trata de un pasado que nunca acaba de pasar del todo. ¿Cómo nos verán dentro de cien años?

Con esta obra en asturiano, Carlos González Espina ha obtenido el premio María Josefa Canellada de literatura infantil y juvenil.

➔ Biblioteca de El Llano. Biblioteca de Contrueces.  
AST ROJO 835 GON.

***El autobús.***

Marianne Dubuc. Tramuntana, 2015.

Una caperucita moderna va por primera vez en autobús.

<http://www.papelenblanco.com/infantil-juvenil/el-autobus-de-marianne-dubuc-un-divertido-viaje-para-los-mas-pequenos>

➔ Biblioteca de Contrueces AMARILLO IMAGENES DUB.

➔ Biblioteca de El Llano AMARILLO IMAGENES DUB.



***Vango: entre cielo y tierra.***

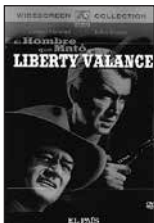
Timothée de Fombelle. La liebre de marzo, 2015.

París, 1934. Delante de la Catedral de Notre Dame, un joven está apunto de ser ordenado sacerdote. Momentos antes de la ceremonia, se inicia una persecución en medio de la multitud. El joven Vango debe huir sin saber de qué le acusan.

<http://www.liebre-marzo.com/blog/vango-entre-cielo-y-tierra-resenas-desde-la-madriguera>

➔ Biblioteca de Contrueces BLANCO 843 FOM.

➔ Biblioteca de El Llano BLANCO 843 FOM.

NOVEDADES DE  
DISCOS Y DVD***El hombre que mató a Liberty Valance.***

Dirigida por John Ford. Estados Unidos, 1962.

Un anciano senador del Congreso de los Estados Unidos, Ransom Stoddard, relata a un periodista la verdadera historia de por qué ha viajado junto a su mujer Hallie para acudir al funeral de un viejo amigo, Tom Doniphon. Todo comenzó años atrás, cuando Ransom era un joven abogado que llega en diligencia a Shinbone y es atracado y golpeado brutalmente por el temido pistolero Liberty Valance.

[http://www.miradas.net/0204/clasicos/2004/0403\\_libertyvalance.html](http://www.miradas.net/0204/clasicos/2004/0403_libertyvalance.html)

➔ Biblioteca de El Llano. CINE OESTE FOR.

**MEDIATECA**

Acceso libre a navegación con tarjeta ciudadana.  
(En ausencia de cursos de UP o talleres de informática).





17

AGENDA  
DISTRITO EL LLANO  
SEPTIEMBRE 2015  
N.º 92



## EXPOSICIONES



Del 25 de agosto al  
13 de septiembre.

### *“Les murs entre les hommes”. Alianza francesa.*

La Alianza Francesa de Gijón junto a Los amigos de Thionck-Essyl de Asturias nos propone una selección de 50 fotos de la muestra realizada por Alexandra Novosseloff y Frank Neisse.

Durante casi dos años, los autores de la muestra han recorrido el mundo para aportar testimonios de la realidad de estos símbolos de retroceso, haciendo especialmente hincapié en ocho de ellos, muros elaborados fríamente a partir de mapas de estado mayor que ignoran las sutilezas de la geografía humana, al igual que las consecuencias a menudo dramáticas que generan.

**Alexandra Novosseloff** es socia-investigadora en el Centro Thucydide de la Universidad Paris-Panthéon-Assas.

**Franck Neisse** es diplomado del Instituto de Estudios Políticos de París y de la Universidad de Berlín.



Del 15 septiembre  
al 4 de octubre.

### *Prensa y periodismo en Gijón (1897-1937).*

Un repaso a la prensa de esta época que sirve también de repaso a nuestra historia. Por ejemplo periódicos que se radicalizan al igual que la sociedad a partir de los años 30 o periódicos editados por partidos y sindicatos; medios de distribución desde el más utilizado, la venta callejera, por medio del voceo, llevada a cabo por niños, a la aparición de los primeros kioskos; o periodistas destacados de la época (Adeflor, Pachín de Melás, Antonio Oliveros, etc.) y las vicisitudes de esta profesión.



18

AGENDA  
DISTRITO EL LLANO

SEPTIEMBRE 2015  
N.º 92



## MÚSICA, DANZA Y TEATRO

Salón de actos, entrada libre hasta completar aforo.

### TEATRO ADULTOS.



Miércoles 30,  
19:00 horas.

#### *Mañana. Teatro de la Ribera.*

Un claro reflejo de la realidad de nuestros días.

La devastadora crisis que arrastra a miles de inocentes familias y las destruye, mientras los verdaderos culpables se escudan tras el silencio y manejan sus hilos como marionetas.

Duración: 75 minutos.



## VIDEOPROYECCIONES

Salón de actos (Entrada libre hasta completar aforo).



### CICLO SEPTIEMBRE 2015: JOHN FORD.

Organiza Sociedad Cultural Gijonesa.

Las proyecciones serán presentadas por Nacho Muñiz.

Para empezar el curso no hay nada mejor que refugiarse en los maestros del cine y, en la categoría de maestros, pocos pueden arrogarse el título como nuestro protagonista, John Ford.

Elegir cuatro de sus títulos no es tarea sencilla.

Tantas obras maestras no caben en muchas biografías. Por eso decidimos poner cuatro al azar.

No serán quizás sus películas más señeras pero sí representan el espíritu de Ford, heredero del mito irlandés y creador del sueño americano.

#### *The informer (El delator).*

(EE.UU., 1935, 91', VOS).

Dirección: John Ford. Intérpretes: Victor MacLaglen, Heather Angel, Preston Foster.

Irlanda 1922. Rodada en apenas 3 semanas. En el agitado Dublín de los años veinte, Gypo Nolan, un tipo sin oficio ni beneficio, expulsado del Ejército de Liberación Irlandés y con tendencia a empujar el codo, sueña con viajar a Estados Unidos en compañía de su novia, Katie, que se gana la vida como prostituta. Animado por la recompensa que ofrecen las autoridades, Gypo delata el paradero del activista Frankie McPhillip, un viejo amigo y compañero.



Viernes 4,  
19:30 horas.

***The horse soldiers (Misión de audaces).***

(EE.UU., 1959, 119', VOS).

Dirección: John Ford. Intérpretes: John Wayne, William Holden, Constance Towers.

Un severo coronel de La Unión está al frente de un regimiento que debe infiltrarse en pleno territorio confederado para cumplir una difícil misión. En esta aventura lo acompaña un médico de buenos sentimientos. Para evitar que revele sus planes al enemigo, se ven obligados a llevarse como rehén a una joven rebelde sureña.

Viernes 11,  
19:30 horas.***Two rode together (Dos cabalgan juntos).***

(EE.UU., 1961, 109', VOS).

Dirección: John Ford. Intérpretes: James Stewart, Richard Widmark, Shirley Jones.

Los familiares de los prisioneros blancos secuestrados por los comanches presionan al ejército federal para que los rescate. Al cínico comisario de Tascosa, Guthrie McCabe, lo convence el comandante Frazer para que se encargue de negociar con los indios la entrega de los cautivos. Le acompañará en su misión el teniente Gary.

Viernes 18,  
19:30 horas.***The three godfathers (Tres padrinos).***

(EE.UU., 1948, 103', VOS).

Dirección: John Ford. Intérpretes: John Wayne, Pedro Armendáriz, Harry Carey Jr.

Después de atracar un banco, tres hombres son perseguidos por un sheriff. Se adentran en el desierto y allí encuentran a una mujer moribunda que está a punto de dar a luz.

Viernes 25,  
19:30 horas.



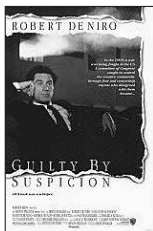
20

AGENDA  
DISTRITO EL LLANOSEPTIEMBRE 2015  
N.º 92**CINE FÓRUM. IMÁGENES PARA PENSAR.*****Caza de brujas.***

(EE.UU., 1991, 105').

Dirección: Irwin Winkler. Intérpretes: Robert De Niro, Annette Bening, George Wendt.

Relata un acontecimiento real: la caza y captura que llevó a cabo el senador McCarthy de personas poco partidarias del sistema establecido. En esta ocasión los "cazabrujas" son los mismos políticos que presionan a David Merrill, un director a la cabeza de la lista negra, para que dé nombres de sospechosos comunistas, que, para mayor complicación, son amigos suyos. Coordina: José Ignacio Fernández del Castro.

Miércoles 23,  
19:00 horas.**CINE FÓRUM.****CICLO "SALDANDO DEUDAS DEL FORO".*****Los tarantos.***

(España, 1963, 92').

Dirección: Francisco Rovira Beleta. Intérpretes: Antonio Gades, Carmen Amaya, Sara Lezana, Daniel Martín...

Crónica sobre el feroz enfrentamiento entre dos familias gitanas de Barcelona: los Tarantos y los Zorongos. En una boda, Rafael, el Taranto, conoce a Juana, La Zoronga. Tras una noche de amor, descubren con desesperación que pertenecen a las dos familias rivales. La madre de Rafael, seducida por el embrujo del baile de Juana, supera el odio ancestral, pero el padre de Juana se niega aceptar el enlace. Coordina: J. Ignacio Fernández del Castro.

Lunes 28,  
19:00 horas.**FORO DE MUJERES DE EL LLANO.****CICLO MUJERES PROTAGONISTAS.*****Teresa: El cuerpo de Cristo.***

(España, 2007, 101').

Dirección: Ray Loriga. Intérpretes: Paz Vega, Leonor Watling, Geraldine Chaplin, José Luis Gómez, Eusebio Poncela, Álvaro de Luna...

Siglo XVI. Teresa de Cepeda y Ahumada es la hija de un hidalgo de Ávila que se resiste a aceptar su rol de mujer en un mundo de hombres: no quiere limitarse a ser esposa y madre. Siente que tiene que haber algo más elevado. Quiere escribir, quiere leer, quiere aprender.

Lunes 14,  
19:00 horas.



21

AGENDA  
DISTRITO EL LLANO

SEPTIEMBRE 2015  
N.º 92



## CHARLAS Y CONFERENCIAS



Miércoles 2,  
19:30 horas.  
Salón de actos.

### El perfil 60 minutos con...

En esta ocasión el protagonista invitado será PEPE ARECES SÁNCHEZ que nos ofrecerá la charla titulada “Mina La Camocha. La historia de una mina”. Cantante invitada Laura Riesgo Busto (canción asturiana). Presenta el acto: Miguel Esteban Torreblanca. Organiza: Asociación amigos del teatro costumbrista asturiano.



Miércoles 9,  
19:30 horas.  
Salón de actos.

### Conferencia Pública “Los Muros del lenguaje”.

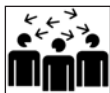
A cargo de: Marta Casero, Blanca Sánchez y Victoria Torres del Foro Psicoanalítico de Asturias. Organiza Alianza Francesa de Gijón y LATE Asturias (Los amigos de Thionck Essyl).



Viernes 11,  
18:00 horas.  
Salón de actos.

### Charla campaña de compostaje doméstico.

Organiza: COGERSA.  
Colabora el Servicio de Medio Ambiente.



Martes 29,  
19:30 horas.  
Aula 3.

### Foro Filosófico de El Llano.

Charla: la filosofía ante los dilemas de la paz aquí y ahora: ¿Libertad o seguridad? En relación con el día internacional de la paz (21 de septiembre).



## CURSOS, TALLERES Y SEMINARIOS

### CURSOS UNIVERSIDAD POPULAR



- **Informática: iniciación (30 horas).**  
Inicio 10/10/15. Sábados de 9:00 a 12:00 horas.
- **Navegación por internet: iniciación (20 horas).**  
Inicio 8/10/15. Martes y jueves de 19:00 a 21:00 horas.



- **Taller de memoria y gimnasia mental para mayores (50 horas).**  
Inicio 7/10/15. Lunes y miércoles de 17:00 a 19:00 horas.
- **Cata de vinos y maridaje (20 horas).**  
Inicio 9/10/15. Viernes de 19:30 a 21:30 horas.
- **Cocina: iniciación (50 horas).**  
Inicio 7/10/15. Lunes y miércoles de 19:30 a 21:30 horas.
- **Ya sé cocinar: cocina avanzada (50 horas).**  
Inicio 20/10/15. Martes y jueves de 12:00 a 14:00 horas.
- **Ensaladas, pinchos y cocina informal (30 horas).**  
Inicio 7/10/15. Lunes y miércoles de 17:00 a 19:00 horas.
- **Panes salados y dulces (20 horas).**  
Inicio 20/10/15. Martes y jueves de 9:30 a 11:30 horas.
- **Desayunos para preparar con tiempo (10 horas).**  
Inicio 24/11/15. Martes y jueves de 9:30 a 11:30 horas.
- **Aprender a hablar en público (20 horas).**  
Inicio 8/10/15. Martes y jueves de 17:00 a 19:00 horas.
- **Técnicas básicas de expresión escrita (30 horas).**  
Inicio 8/10/15. Martes y jueves de 10:00 a 12:00 horas.
- **Técnicas de concentración y atención plena: mindfulness (20 horas).**  
Inicio 7/10/15. Lunes y miércoles, de 19:00 a 21:00 horas.
- **Aprendiendo a manejar las pataletas infantiles (4 horas).**  
Sábado, 31 de octubre de 2015, de 10:00 a 14:00 horas.







**Del 21 al 25 de  
septiembre.**

Lunes 21 de  
septiembre.

Martes 22 de  
septiembre.

Miércoles 23 de  
septiembre.

## **SEMANA DEL CORAZÓN 2015.**

Durante la Semana del Corazón el Patronato Deportivo Municipal, en colaboración con la Fundación Española del Corazón y la Sociedad Asturiana de Cardiología, organiza diferentes actividades y talleres con el fin de fomentar hábitos cardiosaludables.

### **ACTIVIDADES GRATUITAS.**

La OMS (Organización Mundial de la Salud) recomienda realizar 150 minutos semanales de actividad moderada en la población adulta. Realiza tus 150 minutos en tres actividades físicas diferentes (ciclo, gimnasias suaves, aeróbic, o caminando con bastones de Marcha Nórdica) durante la Semana del Corazón y recibirás un regalo conmemorativo de la Semana del Corazón.

### **CONFERENCIA DE HÁBITOS SALUDABLES.**

- De 19:00 a 20:00 horas.
- Lugar: en el salón de actos del CMI El Llano. Conferencia impartida por la Cruz Roja.

### **CAMINANDO CON BASTONES DE MACHA NÓRDICA Y TALLER DE REANIMACIÓN PULMONAR.**

- De 10:00 a 13:00 horas. Lugar: El punto de encuentro es el la Plaza 3 de abril delante de la Piscina Municipal El Llano.

### **MARATÓN DE CICLO EN LA CALLE.**

- De 18:00 a 21:00 horas. Lugar: Plaza 3 de abril delante de la Piscina Municipal El Llano.

### **JORNADA DE PUERTAS ABIERTAS DE LA PISCINA EL LLANO.**

- De 16:00 a 20:00 horas. Lugar: Piscina El Llano.

### **MARATÓN DE AERÓBIC Y ZUMBA.**

- De 18:00 a 21:00 horas. Lugar: Plaza 3 de abril delante de la Piscina Municipal El Llano.





Se desarrollarán tres modalidades diferentes:

De 18:00 a 19:00 horas: aerobico latino.

De 19:00 a 20:00 horas: aerobico recuerdo (con música de los 80).

De 20:00 a 21:00 horas: zumba.

Jueves 24 de  
septiembre.

### **CAMINANDO CON BASTONES DE MACHA NÓRDICA Y TALLER DE REANIMACIÓN PULMONAR.**

- De 10:00 a 13:00 horas. Lugar: El punto de encuentro es el la Plaza 3 de abril delante de la Piscina Municipal El Llano.

### **MARATÓN DE GIMNASIAS SUAVES.**

- De 18:00 a 21:00 horas. Lugar: Plaza 3 de abril delante de la Piscina Municipal El Llano.

Se desarrollarán tres actividades diferentes:

De 18:00 a 19:00 horas: Pilates.

De 19:00 a 20:00 horas: Yoga .

De 20:00 a 21:00 horas: Tai-Chi.

Viernes 25 de  
septiembre.

### **JUEGOS EN LA CALLE Y TALLER DE RCP.**

- De 1:00 a 19:30 horas. Lugar: Plaza 3 de abril delante de la Piscina Municipal El Llano.

### **PUNTO DE EVALUACIÓN CARDIOVASCULAR.**

- Del 21 al 26 de septiembre.
- De 13:00 a 15:00 horas. Lugar: En el CMI El Llano.

### **PUNTO DE EMERGENCIA SALUDABLE.**

#### **PUNTO DE EMERGENCIA CARDIACA.**

El punto de emergencia saludable estará dirigido a todas las personas interesadas que quieran familiarizarse con las técnicas de RCP.

- 21, 23 y 24 de septiembre.
- De 13:00 a 14:00 horas. Lugar: en el CMI El Llano.



## SERVICIOS SOCIALES

### EL SISTEMA PÚBLICO DE SERVICIOS SOCIALES.

Los Servicios Sociales en los Centros Municipales son el punto de entrada al Sistema Público de Servicios Sociales, y tiene como fin atender las necesidades y problemas sociales de los ciudadanos, garantizando un mínimo de calidad de vida a la población de Gijón.

**La población del distrito de El Llano es atendida en las Oficinas de Servicios Sociales situadas en el Centro Municipal Integrado de El Llano y en el Centro de Servicios Sociales de Contrueces.**

Desde estos Centros se atenderán las consultas y peticiones de información que el público requiera y se dará cita previa con la trabajadora social.

#### **Centro Municipal Integrado de El Llano.**

El horario de atención al público es de Lunes a Viernes de 9:00 a 14:00 h. Martes de 15:00 a 17:00 h. Si desea concertar cita previa con las trabajadoras sociales desde su domicilio, puede hacerlo llamando al teléfono: 985 185 249.

#### **Centro de Servicios Sociales de Contrueces.**

El horario de atención al público es de Lunes a Viernes de 9:00 a 14:00 h y Martes de 15:00 a 17:00 h. Si desea concertar cita previa con las trabajadoras sociales desde su domicilio, puede hacerlo llamando al teléfono: 985 181 524.



## ENTIDADES Y ASOCIACIONES

#### **Colectivo por el Arte de El Llano** (Sección pintura).

Talleres en el Colegio Público Ramón Menéndez Pidal (La Escuelona). Inscripciones en el Centro Municipal Integrado de El Llano.

#### **Foro de Mujeres de El Llano.**

Reuniones todos los jueves 19:30 horas.

#### **Agrupación Deportiva la Peña.**

Reuniones todos los jueves, 19:00 horas.

#### **Grupo de Montaña El Trasgu Andayón.**

Reuniones todos los miércoles, 19:30 horas.

**Asociación Centro Trama.** Trabajo en integración y desarrollo social. Sala de reuniones.



Septiembre 2015						
Lunes	Martes	Miércoles	Jueves	Viernes	Sábado	Domingo
7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27
28	29	30				

**Plataforma de afectados por las hipotecas.**

Reuniones todos los lunes y viernes 18:00 horas.

**Lanzadera de empleo y emprendimiento solidario****Fundación Telefónica-Ayuntamiento de Gijón**, de lunes a viernes, 9:00 horas.**Asociación de mediadores MAPA.****RESUMEN DE ACTIVIDADES****Miércoles 2,**  
19:30 horas.Charla y música. *“Mina La Camocha. Historia de una mina”*. Salón de actos.**Viernes 4,**  
19:30 horas.Video proyección. *The informer (el delator)* VOS. Salón de actos.**Miércoles 9,**  
19:30 horas.

Charla. “Los Muros del leguaje”. Organiza Alianza Francesa de Gijón y LATE Asturias (Los amigos de Thionck Essyl). Salón de actos.

**Viernes 11,**  
18:00 horas.

Charla campaña de compostaje doméstico. Organiza: COGERSA. Salón de actos.

**Viernes 11,**  
19:30 horas.Video proyección. *The horse soldiers (Misión de audaces)* VOS. Salón de actos.**Lunes 14,**  
19:00 horas.Video proyección. *Persépolis*. Salón de actos.**Viernes 18,**  
19:30 horas.Video proyección. *Two rode together (Dos cabalgan juntos)* VOS. Salón de actos.**Lunes 21  
a sábado 26,**  
13:00 a 15:00 horas.

Punto de evaluación cardiovascular. Hall principal

**Miércoles 23,**  
19:00 horas.Video proyección. *Caza de brujas*. Salón de actos.**Viernes 25,**  
19:30 horas.Video proyección. *The three godfathers (Tres padrinos)* VOS. Salón de actos.**Lunes 28,**  
19:00 horas.Video proyección. *Los tarantos*. Salón de actos.**Martes 29,**  
19:00 horas.

Charla. La filosofía ante los dilemas de la paz. ¿libertad o seguridad? Aula 3.

**Miércoles 30,**  
19:00 horas.Teatro de adultos *Mañana*. Teatro de la Ribera. Salón de actos.**EXPOSICIONES:**

Hasta el 13 de septiembre.

**“Les murs entre les hommes”**. Alianza francesa.

Del 15 de septiembre al 4 de agosto.

**Prensa y periodismo en Gijón ( 1897-1937).**

[www.gijon.es](http://www.gijon.es)

Distrito  
**EL LLANO**



**i**

## **CMI EL LLANO**

Río de Oro, 37. 33209 Gijón  
T 985 185 240 | F 985 185 244  
[cmillano@gijon.es](mailto:cmillano@gijon.es)

---

## **HORARIO**

Lunes a sábado, de 8.00 a 22.00 h.  
Domingos, de 8.00 a 15.00 h.



Ayuntamiento  
de **Gijón**

Servicio de Relaciones Ciudadanas